



ВСЕСВІТНЯ МИТНА ОРГАНІЗАЦІЯ



ДЕРЖАВНА ФІСКАЛЬНА СЛУЖБА  
УКРАЇНИ

## МЕМОРАНДУМ ПРО ВЗАЄМОРОЗУМІННЯ між

**Всесвітньою митною організацією та  
Державною фіскальною службою України  
про створення Регіонального кінологічного навчального центру  
Всесвітньої митної організації  
в м. Хмельницький, Україна**

Всесвітня митна організація <sup>1</sup> (далі – ВМО) та Державна фіскальна служба України (далі - ДФС), разом - Сторони,

**УСВІДОМЛЮЮЧИ** величезні виклики, що стоять перед митними адміністраціями за рахунок збільшення обсягів торгівлі, глобалізації торгівлі та регіональної інтеграції,

**УСВІДОМЛЮЮЧИ**, що зміна структури торгівлі, необхідність більшого спрощення торгівлі та вимога виробляти більше з обмеженими ресурсами вимагає розширення співробітництва між митними адміністраціями та ВМО,

**ВИЗНАЮЧИ**, що розповсюдження інформації, навчання та технічна допомога є незамінними для однакового застосування ключових міжнародних митних конвенцій, рекомендацій та інших стандартів,

**ВИЗНАЮЧИ**, що ВМО надає відповідне та змістовне навчання та технічну допомогу своїм країнам-членам,

Домовилися про таке:

### Стаття 1

ВМО і ДФС засновують Регіональний кінологічний навчальний центр ВМО в Департаменті спеціалізованої підготовки та кінологічного забезпечення ДФС (м. Хмельницький).

<sup>1</sup> заснована у 1952 році як Рада митного співробітництва

ВМО використовуватиме можливості Департаменту спеціалізованої підготовки та кінологічного забезпечення ДФС для регіональної підготовки спеціалістів-кінологів та собак з метою виявлення наркотичних речовин, тютюнових виробів і, можливо, інших предметів (банкноти, вибухові речовини тощо).

## **Стаття 2**

Для досягнення цілей, викладених у статті 1, ДФС надаватиме ВМО право доступу до Департаменту спеціалізованої підготовки та кінологічного забезпечення ДФС.

## **Стаття 3**

ДФС володітиме та керуватиме роботою Департаменту спеціалізованої підготовки та кінологічного забезпечення ДФС і використовуватиме його для своїх національних і міжнародних програм.

## **Стаття 4**

1. Сторони передаватимуть одна одній свої навчальні плани з метою узгодження використання приміщень Регіонального кінологічного навчального центру ВМО.

2. ВМО повинна заздалегідь повідомляти ДФС, не пізніше ніж за 2 місяці до кожного запланованого заходу, разом із необхідною інформацією про підтвердження заходу.

3. Протягом одного місяця з дати підписання цього Меморандуму про взаєморозуміння Сторони призначають офіцерів зв'язку для координації питань, які пов'язані з його виконанням.

## **Стаття 5**

### **Технічні умови для використання Регіонального кінологічного навчального центру ВМО**

ДФС надаватиме навчальні майданчики, аудиторії разом з навчальними посібниками, конференц-зали, приміщення для слухачів, вольєри для собак, спеціальні транспортні засоби та інші службові об'єкти Департаменту спеціалізованої підготовки та кінологічного забезпечення ДФС для використання ВМО.

**Стаття 6**

1. Цей Меморандум про взаєморозуміння набирає чинності з дня його підписання.
2. Дія цього Меморандуму про взаєморозуміння може бути припинена будь-якою зі Сторін у будь-який час шляхом письмового повідомлення. Цей Меморандум про взаєморозуміння припиняє свою дію негайно після отримання такого повідомлення іншої Сторони.
3. Цей Меморандум про взаєморозуміння може бути доповнений за взаємною згодою Сторін у письмовій формі.

Вчинено у м. Брюсселі, Королівство Бельгія, \_\_\_\_\_ у двох примірниках українською та англійською мовами, при цьому обидва тексти мають однакову силу. У випадку розбіжностей при тлумаченні перевагу матиме текст англійською мовою.

**Куніо Мікурія**

Генеральний секретар  
Всесвітньої митної організації

**Роман Насіров**

Голова  
Державної фіскальної служби України